te til Menneskets Fald. Lad os derfor tro Guds Sandhed fremfor Djævelens Løgn, lad os antage den guddommelige Aabenbaring fremfor menneskelig Spekulation. Og lad os give Agt paa, hvad Kristus tydelig lærte, uden at formilde, udvide eller formindske hans højtidelige Advarsler.

Solvang.

Det kunde maaske interessere Venner at høre lidt fra Solvang. For 1¼ Aar siden fandtes intet her; men da jeg for kort Tid siden kom herud, kom jeg til en lille By, meget kønt og godt beliggende i en skøn Dal og ved Hovedlandevejen mellem Los Angeles og San Franwisco. Her er Købmand, Smed, Barber, Mejeri, Hotel og et lille pænt Villakvarter. Der har allerede samlet sig 200 Mennesker foruden de ca. 30 Elever paa Skolen. Det var særlig Skolen, jeg vilde sige lidt om, men vil for nogen Tanker angaaende den tage mit Udgangspunkt fra et Sted fjernt fra dette, nemlig mit Hjem. Familien sammen med Karlen sad bænket om det lange Spisebord. Paa Bordet stod tre dampende Fade med Finker. Alle langede dygtigt til undtagen Karlen, Martinus, som sad tvær og mut og skævede til Finkerne.

Hvorfor spiser du ikke, Martinus?" lød det fra Fader.

„Nej", kom det surt," den Slags skal jeg ikke have mere af, de sidste jeg fik, var muggne!"

Men det kan du da se, at disse ikke er", svarede Fader.

Karlen betænkte sig en Stund, indtil han kom til Resultatet, at der kunde være noget i det, gav sig saa i Lag med at spise og — standsede ikke, før han naaede Bunden af Fadet.

Moral: Der er Forskel paa Finker! Brag ikke og døm ikke det, du ikke kender!

Der er Forskel paa Finker; der er Forskel paa Fisk, som han sagde, Manden, og der er endelig Forskel paa Præster indenfor et Samfund. Men lad os saa ogsaa passe paa, at det ikke gaar os som nævnte Karl, at vi vrager alle Præster indenfor et Samfund, fordi vi har mødt een eller flere, som vi syntes, der var lidt muggent ved.

Nej, aandelig Føde maa vi have, og lad os saa, naar Forholdene kræver det eller stærkt taler derfor, ikke være bange for at søge vor aandelige Hunger tilfredsstillet hos det andet Samfund. Det kunde jo hænde, Kosten forekom os sløj, men det kunde ogsaa let gaa os som Martinus, at vi fandt, at det var en sund og udmærket Kost, vi fik.

Saadan er det omtrent gaaet mig. Opvokset og uddannet i Indre Missions Kredse var jeg tilbøjelig til at skæve til Grundtvigianerne, fandt dog ved nærmere Bekendtskab ud, at der var ogsaa Forskel, og da Forholdene, — nej, jeg tror Herren, — førte mig her til Solvang, mødte jeg en saa inderlig, sand kristelig Tone i Færd og Forkyndelse, at jeg tænkte og vedblivende tænker: „Er det Grundtvigianisme, — jeg er ikke helt sikker paa, det er — vil jeg ønske, Danske i Amerika maa faa meget af det.

Kære Forældre i Vesten! Hvis I gerne vil give jeres Børn noget aandeligt Indhold, nogle Interesser, der gaar længere end til Pungen eller Bugen; men I ikke har Raad til at sende dem til Mellemstaternes Skoler, send dem saa til Solvang, og det vil ikke fortrydes!

Naar der er averteret i „Danskeren" er jeg overbevist om, at det ikke er gjort for, at Lederne af Skolen vil vinde Mennesker for den danskeKirke, men det er Tjenersindet, der gerne vilde tjene alle uden Hensyn til de ydre formelle Ting, der skiller; det er Tjenersindet, der gerne vil vinde Sjæle for vor Herre Jesus Kristus. Til ham henvises de unge ved Morgen- og Aftenandagterne, ved Menighedens Gudstjeneste, ved Bibeltimerne, og selv gennem Foredragene gaar der en Tone i Harmoni med Tonen fra Himlen. Hvis nogen alligevel skulde være ængstelig vil jeg prøve at staa sig Ængstelse ned ved saa nøjagtig som muligt at nedskrive nogle af Pastor Nordentofts Ord til mig: „Hovedsagen er Frelsen i Jesu Kristus. Der skal i Forkyndelsen gøres bestemt Skel mellem Tro og Vantro, mellem det at modtage og forkaste Frelsen i Jesus Kristus; derimod kan Mennesker ikke altid afgøre, hvem der er troende, og hvem der er vantro; det kan til syvende og sidst kun den store Hjertekender vide med fuld Sikkerhed". Og naar man hører Pastor Gregersen, faar man af ham det Indtryk, at han arbejder i fuld Forstaaelse sammen med Pastor Nordentoft.

De er trofaste ikke alene i at forkynde Frelsen i vor Herre Jesu Kristus, men de har i Trængsel vist sig trofaste mod det Samfund, i hvilket de arbejder. De er trofaste i Kærlighed til Landet, som fostrede dem til Modersmaalet, Gud skænkede os, og ved Hjælp af hvilket saa mange gode Indtryk er samlet. De er trofaste i at ihukomme det fjerde Bud og ære Fædrene og mindes Guds Velgerninger mod dem. De er trofaste i øse af den Erfaring, der ligger gemt i Historien, lige fra Skabelsen, Syndefaldet og indtil vore Dage.

Skulde de mon ikke være udstyret med Gaver til at lede deres Elever saadan, at de bliver meddelagtige i de gode og skønne Følelser og Interesser, at de faar Lyst til at følge Kristus, og Mod til at sige nej til Verden og Djævelen! Jeg tror det. Jeg tror, at deres Arbejde er gjort i Guds Navn med hans Velsignelse, saa det vil bære Frugt før eller senere.

Naar saa jeres Børn har været her, vil der ikke blive sagt til dem: „Bliv i den Danske Kirke!" men: „Gaa tilbage med jeres indvundne Neg, og virk i jeres Kreds, som har størst Krav paa jer!" Virk og lev selv saadan at ikke blot den fineste Streng maa klinge, men at alle Hjertets Strenge maa stemmes og røres, saa Livet bliver een eneste fuldstemmig harmonisk Lovsang til den treenige Guds Ære."

Andreas Hansen.

Utah-Missionen.

Jeg kan meddele, at Varmeapparatet under vor Kirke er indlagt og gør udmærket Tjeneste.

Jeg har modtaget nogle Penge til Varmeapparatet og Kirketagets Istandsættelse, for hvilke jeg herved kvitterer.

Coulter, Iowa, en unævnt $2, Rev. A. C. Weismann $3. Audubon, Ia., Ebenezer Menighed: H. P. Hauge $6, Rev. G. B. Christiansen $1. Plainview, Nebr., Miss Signe Jørgensen $2. Froid, Montana: Mrs. Nels Nelsen $2.50. Chicago, Ill., Miss E. Andreasen $5.

Hjertelig Tak.

J. Th. Lund,
61 E. Str., Salt Lake City, Utah.

Til trængende teologiske Studenter.

Atter i Aar tillader jeg mig at bede Venner om en Gave til trængende teologiske Studenter. Jeg er vis paa, at der er mange, som ved, at Skoletiden er baade lang og kostbar for unge Mænd, som forbereder sig til Præstegerningen, og at det kun er faa rige unge Mænd, der melder sig til den Tjeneste. Vi har i Aar flere unge Mænd paa det teologiske Seminarium end nogen Sinde før, og kun faa af dem vil være i Stand til at forlade Skolen uden Gæld. Derfor er jeg ogsaa vis paa at der vil være mange, som nu, da Julen nærmer sig, vil betænke dem med en Gave. Af vore 16 teologiske Studenter har de tre Hustru og Børn. Med Tak for de Gaver, jeg tidligere har modtaget og med kærlig Hilsen til alle Skolens Venner.

Eders hengivne

P. S. Vig.
Box 476, Blair, Nebr.

Bøger til Salg hos undertegnede.

Liste Nr. 3.

Martin Luther (Reformationi historie) af Rostlin, indb. $1.50
Trøst for Tvivlere (Omvendelseshistorie), af Arctander, hf. .15
Dogmengeschichte, tysk, af Thomasius, 2 Bind, indbä).. 2.50
Harpen (Sangbog med Melodier til, indb*) ..... .35
Sermons on the Gospels for the Church-Year, af Prof. Loy, stort Format, 781 Sider, godt indbunden 2.50
Hand-Book of Lutheranism, af Rev. Roth, indb... .. .. 1.25
Københavns Kirker og Klostre i Middelalderen, af H. Fr. Rørdam, indb. 1.50
Psychology descriptive and explanatory, af Prof Ladd, 676 Sider, stort Oktav, indb. 2.25
Lutheran Church Review, et Tidsskrift, 4 Hefter om Aaret, Subskriptionspris $2.00. Vi har Aargangene 1888 — 1911, begge indbefattet for en enkelt Aargang..... 1.00
Hvis alle Aargange købes tilsammen, faas de for 15.00
A. Manual of Introduction to the New Testament. af Bernh. Weiss, 2 Bind, indb. 2.25
Jakob Bøhmes Theosophi, af H. Scharling, heftet ..... .15
Kristendommen og Udviklingslæren, af Jens Greve, heftet .15
Abrahams Prøvelse og Jakobs Kamp med Gud, af Caspari, hef. ..... .10
Barnedaabens Historie, oversat fra Svensk, heftet ..... .15
Historisk Fremstilling af de kirkelige Begivenheder fra 1814 — 1848, af Dr. Gieseler, 2 Hefter .. .. .25
History of the Christian Church; nærværende (VI.) Bind handler om Reformationen, af Schaff, 755 Sider, indb. .. 2.75
Tæring, dens Behandling og Kur,, indbunden .. .. .. .30
History of the Christian Church, af Geo. Fisher, indb. 2.50
Mundsmag af Danmarks Krønike, af N. F. S. Grundtvig, indb.* ..... .20
Ledetraad i Fædrelandets Historie, af V. Klaussen, indb.* .25
Beretning om Forhandlingerne i den kirkelige Kommission, nedsattes i København 1868, i stort Format, 810 Sider, heftet 1.00
Betragzum wahren Christenthum fra 1726, gammeldags Bind, tysk, 653 Sider .. .. .80
Biblia Sacra (latinsk Bibel), gammeldags Bind 1.50
Bibelen paa Græsk, hele Bibelen, indbefattet de apokryfiske Bøger, udgivet i det 17. Aarhundrede, gammeldags Bind 1.50
Fuldstændig Lovbog for Hvermand, det vil sige amerikanske Love, med en Mængde opsatte Former for skriftlige Dokumenter m. m., indbunden 1.40
Handbook af Christian Evidences, af Dr. Stewart, i Omslag.. .. .. .15
Den unge Piges hellige Timer om Konfirmationen), indb. .25
Landstads Salmebog (norsk), i smukt Bind og Futteral .. .80
For mine smaa Venner, Børnefortællinger, af Asch. Hansen, indb. ..... .20
Vor Børnelærdom, en Forklaring over Katekismen, med vor Kirkes Bekendelsesskrifter, af A. E. Bülow, indb. .... .20
Sprog og Retskrivnings-Lære, af C. Flor, indb* .. .... .15
Examination Questions in Church History, af Weidner, i Omslag ..... .12
Tysk Læsebog for Begyndere, af Adjunkt Lassen, indb. .. .. .25
Det danske Missionsselskabs Aarsberetning for 1908, i Omslag ..... .20
Nordisk Missionstidsskrift, Aargang 1891, heftet .. .. .. .50
149 Melodier til nordiske Sange af Jørg. Pedersen, indb.* .10
Pragers for Little Ones, af Geo. L. Conrad, indb. .... .10
Engelsk Elementarbog, af J. Listov, indb* .. .. .12
Dansk Sangbog, Elk Horn-Udgaven, indb. .. .. .15
Det ny Testamente, ikke den sidste Revision, indb.* ..... .10
Sangbog for det danske Folk i Amerika, af F. L. Grundtvig 2 Ekspr; pr Eksp. 10c, tilsammen — indb.*..... .15
Nordisk Folk-Sangbog, 3 Eks., indbunden*, pr. Eks. . 10c, tilsammen .. .. .20
Sange for den kristelige Folkeskole, af Ernst Frier, 4 Eks. pr. Eks. 12c, tilsammen, indb* .30
Fædrelandssange og Folkesange, af Bägo og Nørregaard, indb.* 2 Eks.; pr. Eks. 10c, tilsammen .. .. .15
Explanatory Question Book for Sunday Schools, indb.* .. .10
Historiske Sange, af Nutzhorn og Schrøder, Bindet skrøbeligt .8
Historisk Børnelærdom, af N. F. S. Grundtvig, indb. 5
En storsitilet Konvents-Salmebog, uden Tillæg, indb.* .35
Luthers store Katekismus, indb. .15
Sangeren, den lille Udgave, indb.* .. .. .15
To Tillæg til Konvents-Salmebogen, indb.* begge for .20
Geistlig Stat, en Fortegnelse over alle universitetsdannede Præster og Kandidater i den danske Folkekirke, udgivet 1906, heftet .. .. .40
Karter over den nordiske Santhalmissions Virkefelter, Læsning og Kort over Santhallandet, af Bodding, hef. 15
En Opdrager til Kristus for dem, som ikke have Loven, af Otto Møller, heftet .. .... .20
Den anden Side of Dansk Kristendom, af Kari Jensen, Jens Jensen og Valdemar Jensen, heftet .. .. .10
Jesu legemlige Opstandelse, af L. Dahle, heftet, ... .10
Om Troen, dens Betydning for Aandslivet, af J. Greve, hef. .10
Engelsk-tysk og tysk-eng.-Ordbog af Tafel, 874 Sider, indb. 1.25
Salmebog for Søndagsskoler og Bibelklasser, udgivet af Indre Mission, indb.*), 2 Eks. et enkelt 10 cts., tilsammen.. .15
Den evangeliske Naadens Orden, oversat fra Tysk, indb*.. .15

Anmærkninger: *) betyder, at disse indbundne Bøger er noget slidte ved Brugen, men for øvrigt i god Stand. De andre indbundne Bøger er som ny. En engelsk Bogtitel tilkendegiver, at Bogen er Engelsk. Betaling maa ledsage Bestilling. Bøgerne bliver frit tilsendt. Mulige Købere bedes opbevare det Nr. af Danskeren, hvori denne Bogliste bliver indrykket, da den kun bliver optaget een Gang.

Rev. J. Pedersen,
L. Box, 144, Viborg, S. Dak.

Danske Bøger er ikke dyre.

6 Bøger i Shirtingsbind a 50 Cts.

Caret Etlar: Fredsfyrsten .50
Fritz Reuter: Fortællinger .50
A. L. O. E.: Haralds Hustru .50
Christensen: Robert .50
Harald Jensen: Stormænd .50
Anker: Smaastykker .50

Tre for $1.25 portofrit.
Alle seks for $2.00 plus Forsendelse.

12 Bøger a 65c. Smukt indb.

Rimbert: Ansgars Levnet .65
Augustins Bekendelser .65
Bunyon: En Pilgrims Vandring .65
Kempis: Kristi Efterfølgelse .65
Godet: Bibelske Studier I. .65
" " " II. .65
Anne Lucas: Lys i Mørket .65
Eggleston: I Kampens Bulder .65
Mynster: Marias Julegave .65
Walter Scott: Lægens Datter .65
Alcott: En gammeldags Pige .65
Harald Tandrup: Kirken i Jordkær. .65

Tre for $1.50 plus Porto 20c.
Alle tolv for $5.00 plus Forsendelse.

5 gode Bøger a 80 Cts. Alle indb.

Webb: Naomi .80
Parsy: Ester Ried .80
Kingsley: Titus, en KorsetsFælle .80
Dickens: Oliver Twist .80
Ingemann: Landsbybørnene .80

To for $1.50 portofrit. Alle fem for $3.00 plus Forsendelse.

Skriv efter gratis Fortegnelse over Julebøger og Julekort.

Dan. Luth. Publ. House.

COPENHAGEN
Snustobak for Skraaning.

VI GARANTERER
for at "Copenhagen" Snus er og har bid været fuldstændig ren.
Hvis Deres Forhandler ikke har det, vil vi sende Dem det pr. Post til den almindelige Pris, 5 Cent Æsken, indtil Deres Forhandler faar det. Frimærker modtages.
"Copenhagen" er Verdens bedste Skraa-Tobak.
WEYMAN-BRUTON COMPANY,
50 Union Square, New York.

Specielt til Julen.

Nogle Ting som ikke kom med i Julekataloget.

Haandsyede Dannebrogsflag af fint Silke. Størrelse ca. 5 x 7 Tommer, med smuk og stærk Flagstang med Fodstykke og forgyldt Knap paa Toppen. Rød Silkesnor til at hejse Flaget med. Pris $1.00.

ET JULEDIGT.
af **H. C. Frederiksen.**
Tidligere anmeldt i „Danskeren" og „Kirkebladet".
Pris i Omslag 25c, indbunden 50c.

DEN INDRE MISSIONS HISTORIE.
Nu afsluttet og indbundet i smukt komponeret Bind.
En god og passende Gave. Pris $3.00.

HVAD DER STAAR BAGVED.
Fortælling af M. E. En god og interessant Bog som kan læses med Udbytte af enhver ung eller gammel. I smuk Shirtingsbind med Guldtryk. Pris $1.00.

HANS NIELSEN HAUGE
af **Jacob B. Bull.**
Den ny danske Udgave. Smukt indb. $1.60.

PAA LOVENS GRUND.
Fortælling af Fanny Tuxen.
407 Sider i smukt Shirtingsbind med Guldtryk paa Ryg og Forside. Pris $1.00.

ELLINOR FALSEN.
Fortælling af Fanny Tuxen.
Særdeles smukt udstyret. Pris $1.00.

ARVINGEN TIL SKJOLDNÆS.
Fortælling af Christopher Boeck.
Med Titelbillede i Farvetryk af Carl Thomsen.
Smukt komponeret Bind med Guldtryk
Pris $1.00.

DANISH LUTHERAN PUBL. HOUSE,
Blair, Nebr.

KIRKEAARET I HJEMMET.
En Børnepostille af Henry Ussing.
En hel Aargang korte Prædikener stilet særlig til Børn men som vel kan tjene til Opbyggelse for alle i Hjemmet store og smaa.
237 Sider. Kun 40 Cents.
DANISH LUTH. PUBL. HOUSE, Blair, Nebr.

JULESTJERNEN 1912.
Smukkere og rigere end nogen Sinde før.

INDHOLD:

Lyt! Nu ringer Klokkerne Højtid ind. Af Provst Henry Larsen. Illustration af S. Olrik. Melodi af Organist Gunnar Boesen.
De kom til Bethlehem. Illustrationer af Luplau-Jansen.
Eventyret om Spillemanden. Af Valgmenighedspræst Carl Koch. Illustrationer af Luplau-Jansen.
Et Juleoffer. Af Fru Ellen Gøtzsche. Illustrationer af Fr. Kraul.
Et Dagbogsblad fra Sandwichøerne. Af Pastor C. Skovgaard-Petersen. Illustrationer af S. Clod-Svensson.
En Hjertesejr. Af Zakarias Nielsen. Illustrationer af Chr. Bang.
Ved Grænsen. Af Professor L. P. Larsen. Illustrationer af S. Olrik.
Af min Autografmappe. Af Pastor A. Fibiger. Illustrationer af Chr. Bang.
Ord, som kan frelse. Af Pastor Olfert Ricard. Illustrationer af S. Clod-Svensson.
Naar hele Naturen hviler. Af E. K. Illustration af S. Clod-Svensson.

Omslagstegning af Carl Thomsen. **Titelblad af Chr. Bang.**
Følgeblad: **KRISTUS OG DEN SAMARITANSKE KVINDE.**
Efter Maleri af Fr. Schwartz.
Pris 50c. netto, portofrit. Levering i god Tid garanteres.
Bestil Hæftet hos Deres Præst, Husets nærmeste Agent eller direkte hos

DANISH LUTHERAN PUBLISHING HOUSE,
Blair, Nebr.
Hovedkommissionær for Amerika.